

PEMD — FOOD: EXPORT MARKETS FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND FOOD PRODUCTS

PEMD FOOD assists Canadian companies, producer organizations, marketing agencies and industry associations to develop export markets for agriculture, fisheries and food products. This section supports such traditional export development activities as: market identification, trade fairs, incoming buyers, feasibility and marketing studies, test marketing and trial shipments.

PEMD FOOD will also provide increased scope for, and a more flexible approach to, addressing the specialized export development needs and opportunities of the sector. Assistance may be provided for the organization of commodity groups to undertake commodity promotion. Under appropriate circumstances, assistance may cover capital or operating costs for special production, handling, storage or technical promotion facilities. Long-term market development plans and projects including generic promotion, establishment of overseas representation as well as technical training of individuals from customer countries may also be eligible. Assistance to non-sales organizations may be on a non-repayable basis.

If you would like additional information and/or application forms for any section of PEMD, complete and mail the attached response form to your nearest Department of Industry, Trade and Commerce/Regional Economic Expansion Regional Office (see listing).

PDME — ALIMENTATION: MARCHÉS D'EXPORTATION POUR LES PRODUITS DE L'AGRICULTURE, DE LA PÊCHE ET DE L'ALIMENTATION

Cette section du PDME aide les sociétés canadiennes, les groupements de producteurs, les organismes de commercialisation et les associations industrielles du Canada à pénétrer de nouveaux marchés d'exportation pour les produits de l'agriculture, de la pêche et de l'alimentation. Elle offre une aide aux diverses activités traditionnelles reliées au développement de marchés d'exportation, telles que la recherche de marchés, la participation aux foires commerciales, l'accueil d'acheteurs étrangers, des études de marketing et de faisabilité, des essais de commercialisation ainsi que l'envoi d'échantillonnages.

Le PDME - ALIMENTATION permet une démarche mieux adaptée au développement des exportations et à l'exploitation des débouchés de ce secteur. Une aide peut être accordée pour grouper des marchandises d'un même type afin de réaliser une promotion générique. Dans des cas particuliers, certains frais d'établissement ou de fonctionnement encourus pour une production spéciale, pour la manutention, l'entreposage ou les installations techniques destinées à la promotion peuvent faire l'objet d'une aide. Les plans de développement de marché à long terme, les projets de promotion générique, la mise sur pied d'un service de représentation à l'étranger, ainsi que la formation technique de résidents du pays acheteur, pourront également être admissibles. L'aide aux organisations non commerciales peut être non remboursable.

Pour de plus amples renseignements, ou pour obtenir un formulaire de demande, concernant n'importe quelle section du PDME, veuillez remplir et envoyer la carte-réponse ci-jointe au bureau régional des ministères de l'Industrie et du Commerce et de l'Expansion économique régionale le plus près de chez vous (voir liste).

Please send me additional information and application forms for: (Check all that apply)

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Section A: Specific Project Bidding | <input type="checkbox"/> Section D: Incoming Foreign Buyers |
| <input type="checkbox"/> Section B: Market Identification Trips | <input type="checkbox"/> Section E: Export Consortia |
| <input type="checkbox"/> Section C: Participation in Trade Fairs Abroad | <input type="checkbox"/> Section F: Sustained Export Market Development |

PEMD - FOOD: Export Markets for Agriculture, Fisheries and Food Products.

NAME: _____ TITLE: _____

ORGANIZATION: _____ TELEPHONE: _____

ADDRESS: _____

POSTAL CODE: _____